



Taferkit n usuter n tallet

إستمارة طلب إعانة مالية

1-Tanekda n tiddukla

1-البطاقة التعريفية للجمعية

1-Isem n tiddukla/Dénomination de

1-الاسم الكامل للجمعية

2-Amḍan d uzmez n usekles/Numéro et date d'enregistrement de

2-رقم وتاريخ (وصل التسجيل بتأسيس الجمعية).

Azmez/Date..... بتاريخ: Amḍan/Numéro.....

3-Amḍan d uzmez n usrus n usuter n usmaynu/

3-رقم وتاريخ وصل التسجيل بتجديد الجمعية

Numéro et date de dépôt de renouvellement de l'Association

Azmez /Date..... بتاريخ: Amḍan/Numéro.....
--

4-Amḍan d uzmez n usniles aneggaru n yizayaɣen

4-رقم وتاريخ آخر وصل لتعديل القانون الأساسي

Numéro et date de la dernière modification des statuts de l'Association

Azmez/ Date..... بتاريخ: Amḍan/Numéro.....
--

5-Tulmist n tiddukla (akken yura deg uzayaɣ)

5-طابع الجمعية، حسب القانون الأساسي

Caractère de l'Association selon les statuts

6- Isem d ummid n uselway n tiddukla

6- اسم ولقب الرئيس

Nom et prénom du Président

7- Tansa n Tiddukla

7- عنوان مقر الجمعية

Adresse du siège de l'Association

8- uttun n tilifun
Numéro de Téléphone

8 – رقم الهاتف

.....

9- Tansa n imayl
courriel de l'Association

9 – البريد الإلكتروني

.....

10- Tanekda n tiddukla
Présentation de l'Association

10 -نبذة تعريفية عن الجمعية

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

II-TAferkit tatiknit n usenfar
II-Fiche technique du projet

II-البطاقة التقنية للمشروع

1- Isem n usenfar/Nom du projet

1-اسم المشروع

.....

nekda n usenfar/présentation du Projet

2- عرض المشروع

.....
.....
.....
.....
.....

3-Irmad Igejdanen n usenfar/Activités principales du projet

3- النشاطات الرئيسية للمشروع

.....
.....
.....
.....
.....

4- Iswi agejdan n usenfar/Objectif principal du projet

4- الهدف الرئيسي للمشروع

.....

5- Iswan nniden/Sous-objectifs du projet الأهداف الفرعية للمشروع

.....
.....
.....
.....
.....

6- Igmāḍ yetturağan s usenfar/Résultats attendus du projet

6- النتائج المنتظرة من المشروع

.....
.....
.....
.....
.....

7- Tafada n useḍru n usenfar/Calendrier d'exécution du projet

7- رزنامة إنجاز المشروع

1-Durée d'exécution du projet :..... 1-مدة إنجاز المشروع:.....

2-dates de début et de fin du projet : 2-تاريخ بداية و نهاية المشروع.....

8-Adeg n useḍru n usenfarLieu d'exécution du projet

8- مكان تنفيذ المشروع

.....
.....
.....

9-Tismilin n wid ad yesfaydin s usenfarCatégories bénéficiaires du projet

9-الفئات المعنية بالمشروع

.....
.....
.....
.....
.....

.....
.....
.....
.....
.....

Pièces constitutives du dossier de demande de subvention

الوثائق المشكلة لملف طلب الإعانة المالية

- | | |
|--|--|
| 1. Demande de subvention signée par le Président | 1. طلب خطي يحرره رئيس الجمعية |
| 2. Agrément de l'Association | 2. قرار اعتماد الجمعية |
| 3. Statuts de l'Association légalisés par les services compétents | 3. القانون الأساسي مصادق عليه من طرف السلطات المؤهلة |
| 4. Procès verbal de la dernière assemblée générale de l'Association | 4. محضر الجمعية العامة الأخيرة |
| 5. liste des membres du comité directeur de l'association | 5. محضر آخر تجديد لأعضاء مكتب الجمعية |
| 6. Procès verbal de désignation du commissaire aux comptes | 6. محضر تعيين محافظ الحسابات |
| 7. Rapport d'audit du commissaire aux comptes de l'exercice 2024 | 7. التقرير المالي لمحافظ الحسابات لسنة 2024 |
| 8. acceptation de mandant par le commissaire aux comptes couvrant l'année 2025 | 8. قبول الوكالة محرر من طرف محافظ الحسابات مع تغطية سنة 2025 |
| 9. Bilan moral des activités de l'Association pour l'année 2024 | 9. التقرير الأدبي لسنة 2024 |
| 10. programme d'actions de l'association pour l'année 2025 | 10. برنامج النشاطات للجمعية لسنة 2025 |
| 11. Fiche technique détaillée du projet | 11. بطاقة فنية مفصلة للمشروع |
| 12. un chèque barré | 12. صك مشطوب |
| 13. Formulaire de demande de subvention | 13. إستمارة طلب الدعم المالي |